



D.K.L.B.  
INFORMACIJAS  
BIULETĒNS

NR. 7/19.  
JŪLIJS 1953.

Dienvid - Kalifornijas latviešu  
biedrība rīko

Š. g. 1. augustā, plkst. 8:00 vakarā - Internacionālā In-  
tituta telpās, 435. So. Boyle Ave. Los Anželosā, referēta  
vakara.

- 1.- Dr. vet. J. Vācietis referēs par tēmu: "A.S.V. lopko-  
pības attīstības vēsture".
- 2.- Pārrunas un jautājumi par dažādiem jautājumiem.
- 3.- Kafija ar cepumiem.  
/Kafija un cepumi dabūjami uz vietas./
- 4.- Deja.

Iepriņi lūdzam Jūs apmeklēt šo pasākumu.

Iecja pret labprātīgiem sadarbības. Šķolānā, studentiem  
un nestudējošiem iecja brīvi.

B. K. P. P. P.

U z a i c i n ā j u m s š a c h i s t i e m .

Muvākā laikā ir paredzēts neorganizēt Los Anželosā š a c h i s t u  
t u r n ā ī r u , kurā piedalītos tikai latvieši. Sachisti,  
kam būtu interese turnīrā par dalību, iepriņi lūgti roģi -  
sbrēties pie Ar. Pukinska pa tālr. MS- 11995.

Pieteikšanās izdarāna līdz š. g. 15. augustam.

Ar. P.

P a z i n o j u m s .

Š. g. 3. augustā plkst. 19:30 Dienvid - Kalifornijas  
latviešu jaunatnes pulciņā rīko pasākumu ar priekš-  
nesumu un deju, Internacionālā Instituta - 435 So Boyle Ave.  
Los Angeles.

apmeklēt lūdz -

Dienvid - Kalifornijas latviešu jaunatnes pulciņā.

## TRESDAS LATVLĀTIS UN SABIEDRISKĀ DZĪVE.

Latviešu tautas gara mantas - dainas saglabāja mūsu tautu kā patstāvīgu kopu gadu sintu nebrīvības gaitēs. Dainas dziedāja kopējās sanāksnēs un vakarēšanās. Te arī notikdami pirmie pamati latviešu sabiedriskai dzīvei.

Tautā radās pārliecība, ka kopējie pasākumi veicami tikai kopējām spēkiem.

Sabiedriskā darba veikšanai ir nepieciešami cilvēki, kas uzņemas šādu darbu sākšanu, un tādā kārtā nonākt pie apstākļa, ka ikvienam ļaužu kopai ir vajadzīgi vadītāji un to palīgi.

Latvijas brīvvalsts laikā daudzos gadījumos sabiedrais - kais amats bija goda amats un tehnisko darbu veicam algoti darbinieki.

Šodien trimdā sabiedriskam amatam ir daudz citādāka nozīme, lai veiktu tos lielos uzdevumus un pienākumus, ko uzstāda trimdas apstākļi. Cilvēkam, kas uzņemas sabiedriskos pienākumus, tas saistīts netikai ar brīvā laika ziedošanu, bet daudzreiz jānes arī materiāli upuri, nemaz jau nerunājot par personīgo interešu nospēdišānu otrā vietā.

Sinī sakarībā rodas jautājums, kādu gan algu šādi ļaudis lūdz no pārējās sabiedrības. Lūgums dienādi nāms: ikvienam pašam vēlams radzēt sabiedrības atbalstu. Kopējo mērķu veikšanai zinām daudzas cilvēku kopas, gan laicīgas gan garīgas. Un šeit nu sākmas lietas negatīvā pusē: demotivācijas netikai starp atsevišķām kopām, bet arī vienas kopas sastāvā, kurā rezultāts ļoti demotivē paliek pusecālā. Strīdi ietelmā pārējo sabiedrību un gaidītā atbalsta vietā ikdienas cilvēka parād sabiedriskā darba atbalstam. Sabiedriskie strīdi, kā mūsu rosījās tūrtas negatīvā pusē, nāk līdz jau no Latvijas, jo latvietis pēc savas dabas ir individuālists.

Kādreiz vēsījās, kad strādājām smagu finansiālo rēķu, lai sākātu svaikas valets iekarošanas plānus, klusībā domājām un teicām: ja vēlreiz pienāks dienas, kad būsim brīvi, tad jau vairs nestrādāsimies. Karš beidzās. Visu saučējūdiem un ištūrtiem no dzintenes radās jauni uzdevumi un pienākumi, ļaužu veikšanai bija nepieciešama vislielākā saskapa, bet kas notika. Motivācijas nomatnā, pie pārvaldes vāļūšanām jau pirmā dienā sākās strīdi un radās pozicijas un apozicijas.

Trimdas gaitēm iedilgstot nosaskapas klava iedilmas un gāti pasaulē atrast vietu, kur mēs nestrādātos. Daudzos gadījumos strīdus cēlāji paši nemas nemas par ko strīdās un ko demotivāciju cēloni ir pilnīgi personīgas dabas.

Sabiedrisko darbu laimīgā kārtā saglābāj vēl apstākļis, ka daļa sabiedrisko darbinieku piedoto darbu uzskata kā kalpošanu kopējai sabiedrībai, bet ne atsevišķām personām, un tūrtā agrī vai vēl nonāksim pie stāvokļa, ka palāks tikai laimīgi un jauki aicinājumi, bet trūks darba darītāju.

Sabiedriskie strīdi visnegatīvāko iespādu, protams, atstāj uz šīs dienas jaunatni, kurā nenovērtam kādreiz būs jāstājas tagadējo sabiedrisko darbinieku vietā, nemas nerunājot par pārējo sabiedrību, no kuras, kā jau sākju, tiek lūgts tikai atbalsts kopējo pasākumu veikšanai.

Runājot paši par "savām mājām" un sevi, ikviens pārdomāsin "uzlietot roku uz sirds" vai viss tas, ko mēs darām, saskān ar mūsu pārliecību un veicām kopējos uzdevumus. Ja tas tā, tad arī tas jau būs liels solis uz priekšu.

Ar. Pulninskis.







nometnēs pie Spitāles pilsētas, Klagenfurta un t.t. Vislaunākie apstākļi Zalcburgas veco ļaužu mītnē. Zalcburgā arī referants pats sacījis un tālākie apmeklējumi bijuši jāatliek. Ceļošana Austrijā traucējās arī vizu formalitātes. Māc. Zingers ceļojis ar Latvijas ārsenju pasi. Tā kā ar Austriju vēl arvien nav noslēgts miers un to pārvalda visi četri augstie komisāri, tad ista viza jāsaņem no visām četrām pārvaldēm. Krievi to, protams, neļotu, bet bez viņiem viza neder. Tāpēc bijis jāiztiek ar tā saucamo "transit vizu", kas jāatjauno pēc katrām trijām dienām.

Ja jau Vācijā bēgļiem klājas grūti, tad Austrijā viņu stāvoklis daudz ļaunāks. Tur gan maz vācu bēgļu, bet Austrijas valdība aizbildinoties ar savas senes nabadzību un neatrodot līdzekļus bēgļu atbalstam. Austrijas nomētāns jāiztiek tikai ar to, ko tur izsūc. Nektādu kabatas naudu tie nesaņem un tiem nav pat ar ko nopirkt vēstuļu papīru un pastaņķus....

**A n g l i j ā .** Anglijā māc. Ziņģers studēja teoloģiju. Tur savā ceļojumā uzskatījis divus mēnešus, četrās dienās lasīdams referātas kā angļiem, tā latviešiem. Se viņš sastopis arī ar savu brāli - mācītāju, kas tagad Anglijas pavalstnieks un nosen atgriezies no Indijas komandējuma. Arī tas latviešu labā darījis ne mazāk par referantu. Lielais vairums viņu darbus atzīstot, bet notrūkstot arī tādu, kas viņus par to lādēt. Anglijā esot 15-16.000 latviešu. Vienai viņu daļai veicies tīri labi un tie iepirkuši arī mājas. Darbs Anglijā tomēr daudz grūtāks un izpeļņa mazāka kā ASV. Ļaunākais tas, ka paši angļi pasaukušies mīlestību uz darbu. Pie Birminghamas, kur amerikāņi ierīkojot lieldaiku, pēc līguma ar angļu valdību tiem jānodarbinot tik pat angļu, cik amerikāņu strādnieku. Tie izrādījušies, ka līdzīga skaits amerikāņu darba grupās, strādājot vienādos apstākļos ar angļiem, padarot četrreiz vairāk nekā angļi. Uz desmit angļu strādniekiem esot viens tējas vāriņš, kas ar to vien nodarbojoties, jo angļu strādnieki ļoti bieži nēdzot iedzert pa taseci tējas. Darba rādību turpinot vēl kristies. Restorānos neesot galdautu un salviņu, tur trūkstot arī tīrības. Tāpat cietusi arī pīdējība, sevišķi veikalās. Referants atstāsta gadījumu, kad viņš iecojot kādā veikalā, svecinājis tur sēdošu un rakstošu veikalnieku. Tā kā pēdējais sveiciens neesot atpēmis, viņš to atkārtojis sēprāk. Atstāstot uz sveicienu, nopacēlot galvu un turpinot rakstīt, veikalnieks ātrā uprāsījis, ko viņš gribot. Uz to viņš lēnām nav atbildējis referants. Kad arī angļis savu jautājumu atkārtojis paceltā tonī, referants aizrādījis, ka neesot vajadzības lūgt, jo viņš dardot ļoti labi, viņš tikai esot parādās, ka nācēdāji pīdējām nākot pētīm un laipni apjautājoties par pīdējam vajadzībām un ka to pašu viņš gaidīt arī te. "I am very sorry, but I have no time for such a nonsense", atbildējis angļim. "Ja jums nav laika tādām vajadzībām", tad man nav laika jums veikalniekam", atteicis referants, pagriežies un aizgājis. "Nē, tāpat kā Anglijā man nepatīk. Tā vairs tālu nav tāda, kādus es te atceros no maniem studiju laikiem", saka referants. - Toties tur neesot rūpju slimības, darba nespēkā un vecumā. Par to gādājot sociālā apdrošināšana. Referants min gadījumu, kur par pusi vācnieks nes redzes spējas saudēšanu no darbā dabūtā ievainojuma cietējamis apņēmot tik lielu pensiju, ka ar to, laupīgi dzīvojot, varētu iztikt. Tā kā tas vēl darba spējīgs, tas turpina strādāt un pēkšņi vēl kļāt. Aiz šā iemesla darba nespējīgā un vecā Anglijā nav ieviests atstāt. Vēl arvien tur pastāvot productu trūkums un to ražošanas. Zīmīgi, ka tikai 7% angļu apmeklējot bērnāus. Šis piemērs sākot sekot arī latviešiem. Dievkalpojumu ar trīs daudzi dievlūdzējiem jau skaitoties ļoti apmeklēti. "Mēs jau dziedam Dievs lai svētī Latviju un gaidām uz tās atbrīvošanu, bet ja paši no Dieva nevēlēsimies, vai varēs gaidīt labas sekas?", jautā mācītājs Ziņģers.

Uz jautājumu, vai lietderīgāk Eiropas trūkmecietējiem sūtīt naudas, vai naudu, referants paskaidro, ka tur trūkstot ne-tura un drēbju, ja šīs vajadzības apmierinātas, tad varēs sūtīt arī naudu. Nauda sūtama tik tad, ja ir drošība, ka to lietderīgi izlietos. Vislielākais trūkums esot tur kur vīri dzēdāji, tie naudu varot nodzert un sievas ar bērniem nodabūšot nekā. Tādus, miltus un maizi neesot vērts sūtīt, tie esot lēti. Prot noplūtiem





## LATVISKAIS "LIGO" KALIFORNIJAS

### KALNOS .

Jau otro gadu pēc kārtas Los Anželosā dzīvojošie tautiski pulcējās D.K.L.D. rīkotā Ligo vakarā 20. jūnijā "Hidden Springs" atpūtas vietā. Jaukais laiks, pāri par 3000 pēdu kalnos bija pulcinājies vairāk kā 200 līgotāju.

Viesu vidū bija arī daudz amerikāņu, kuri ar interesi sekoja ligo dziesmām un tautiskām dejām: L.A. tautisko deju kopas, Dienvidkalifornijas jaunat es pulc. un L.A. latviešu teātra saimas izpildījumā.

Vakara viesus sveica D.K.L.D. priekšnieks agr. M. Braunja novēlētais katram līgot pēc vajadzības patīkams.

Kad otrās dienas pēcpusdienā no patīkamās vietas pāņrās pēdējie līgotāji, apmierinātas sejas redzējām vakara rīkotājiem un iktvienam, jo latviskais "līgo" vēl dzīvo un dzīvos vienmēr ilgvienā no mums.

Ar. P.

### D. K. L. D. LATVIEŠU PĀRĪSKOLA .

M ā c ē b a s g a d a n o b e i g u m s  
u n  
s k o l ē n u c t l a i š a n a s a k t s .

Atklāšanas gada nobeiguma svētkiem, š.g. 20. jūnijā pieprasīta skolēnu vecākiem, skolā piedomāt laulājam, bērnu priekšniekam agr. M. Braunjam, bērnu vidū izvēlēties un doties latviešu skolā - skolā labvēļiem.

Pēc māc. A. Grieteņa vadītā īpaš svētkiem skolēnus, viņu vecākus un pārējos ārstu šalībaldiskus uzrunāja skolā vadītājs D. Agrons, atgādinot mūsu tautas skolā uzturēties un veicināt un pateicoties skolēnu vecākiem par labo sadarbību ar skolu un visiem šajiem tautiešiem par saņiegtu atbalstu, lai mūsu skola varētu pastāvēt un darboties.

Skolēni, regulārie latviešu skolā pmetētāji, saņēma skolā aplicības ar sakuju novērtējumu. Šogad tādās aplicības skolā iznīcēja 14 skolēniem, dodot līdz no skolā bibliotēkas katram pa piemērotai latviešu grāmatai, kas izlasāms vakaras brīvdarbā un gaturs atstāstāms rudenī, atgriežoties skolā, kad skolotāji ar skolēniem vadīs attiecīgas pārrunas par uzcoto lasāviedu.

Skolotājiem par pašizslēdzīgo darbu latviešu skolā visu vecāku vārdā sironīgi un izjusti pateicās vecāku pārstāvis A. Abols un mazās skolnieces skolotājiem pasniecās, skolāstus par labu baltus ziedus. Skolā vadītājs saņēma vēl atsevišķu krāsīgu skolēnu vecāku balvu - grāmatu "Latviešu tautas dziesmas", grozā audokļa sējuma.

Mācības latviešu skolā paredzētas atkal atkāņot š.g. septembrī, par ko sekos attiecīgs un savlaicīgs paziņojums.

D.A.

### MŪSU MĀKSLINIEKU KONCERTS

#### AMERIKĀNĪEM .

Los Anželosas Internacionālais Institūts katru mēnesi saviem biedriem un lūgtiem viesiem sniedz bezmaksas koncertu, lai iepazīstinātu amerikāņus ar attiecīgās valsts māksliniekiem.

Š.g. 20. jūnijā, norauģoties uz reti jauko laiku, koncerts bija pulcinājies vairāk kā 100 viesu, kuri noklausījās mūsu mākslinieku sniegtā koncertā.

St. Jansons - soprāns, F. Veikins - baritons, Arn. Jan-  
sons - flauta, pianistes V. Barvikas pavadījumā sniegto program-  
mu, kurā dzirdējam arī latviešu autoru darbus, klausītāji uzņems  
ar lielu atsaucību.

Internacionālais Istitūts, piekura darbojas vairāk kā 20  
dažādas tautības no visiem kontinentiem, par vienu no saviem gal-  
venajiem mērķiem uzskata - ievest jaunatbrūcējus amerikāņu sabie-  
drībā un nodibināt draudzīgas attiecības dažādo nāciju starpā, kā  
arī parādīt amerikāņiem atcevišķo tautību sceniogramus dažādās kul-  
tūras nozārēs.

Ši iemesla dēļ arī mums latviešiem ieteicams vairāk sekot  
Int. Inst. sarīkojumiem. Tuvākais lielākais sarīkojums būs god-  
skārtējie Int. Inst. svētki oktobra mēnesī, kurā jau 3 gadus pēc  
kārtas programma izpildīšanā piedalās arī latvieši.

Ar. P.

### DZEJNIEKA J. RAIĶA VAKARS .

D.K.L. b-bas rīkotsais Raiķa vakars, š.g. 4. jūlijā,  
bija pulcinājis tuvu pie 100 klausītāju, starp kuriem, ar patīmu,  
vērojām arī daudz jaunatnes.

Referants mag. phil. - philos. L. Vīks sarīkojā referātā  
kurā krats vārds jau istieca veselu domu, iepazīstināja kl. usītā-  
jus ar dzejnieka vētrains daivi un tā laimēta latviešu inteliģen-  
ces sauksmi pēc dzimtenes un gara brīvības, jo kā mēs visi zinām,  
15 gadus no savas dzīves Raiķis pavadīja trimdā, un tieši šai lai-  
kā radušies viņa labākie darbi, kurus visur esam lasījuši ar  
mīlestību pret dzimteni un ticību tai brīvībai, kā arī mūžīgo ci-  
ņu starp gaiņu un tumsu, pēcp. labu un ļaunu.

Raiķa dzejā un monoloģā ne vien liels "dāmons un viņa  
beāļi" referāta papildinājuma ietīnā un i. nodalījuma J. Raiķa.

L.A. dzīvojamie latvieši, attiecībā pret lieliem latvie-  
šu kolonijām citās pilsētās, var lepoties ar parādīto latve-  
sarīkojumiem kurus radīti valodā arī mūsu garā.

Šis apstāklis uzliet D.K.L. b-bai pienārtu sadarbību ar  
citām organizācijām, arī turpmāk rīkot vērtīgus referātu vakarus.

Ar. P.

### VAI MŪSU TAUTISKĀ PAŠAPZĪNA IR TIIPĀA BEIPMA ?

Svētdien, 7. jūnijā vietējie Vācieši atklāja Hindenburga  
parkā pieminekli komponistam Ludvigam van Beethovenam. Svētibās  
ierodās daudz ļaužu, kurū vidū bija redzami arī vairāki latvieši.  
Šajos vāciešu svētkos pirmo reizi savos melnajos tautas tērpos  
piedalījās arī Donavas švābi, kas no Rumānijas un Dienvidslāvijas  
Bancas apgabala izbēguši Austrijā un no turienes iecelojuši  
Amerikas Sav. Valstīs. Los Anželosā tagad ir apm. 1000 bēgļu -  
Donavas švābu.

Svētku rīcības komitejas priekšsēdis, vāpus cilcīnot,  
pasvītroja, ka šie Donavas švābi vairāk kā 150 gadus ir dzīvojuši  
šķirti no savas vecās dzimtenes /Virtenbergas/ un tomēr nav aiz-  
mirsuši ne savu tautību, neēz savu valodu. Neviljus rodas jautā-  
jums, vai mūsu tautiskā pašapzīpa varbūt tilpat stipra un vai tā  
var pastāvēt neiebragāta svešumā 150 gadus?

L. A. LATVIEŠU EV. - LUTER. DRAUDZES

DIEVKALPOJUMI .

Los Anželosā - š.g. 26. jūlijā plkst. 2:30, Trīsvienības baznīcā  
/ 746 W. 18. ielā/.

Los Anželosā - š.g. 9. augustā plkst. 2:30, Trīsvienības baznīcā  
/746 W. 18. ielā/.

San Diego - š.g. 16. augustā plkst. 2:00 Grace baznīcā.  
Pēc dievkalpojuma kafija ar dziedājumiem.

A. Griņš.

L.A. ev.-luter.dr. mācītājs.

#### LŪGUMS INFORMĀCIJAS BIJĒTĒNA IZSTRĀDĀJUMI .

Informācijas bijētēna redakcija saņemusi lūgumu no kāda  
tautiņa Vācijā, piesūtīt visus iznākušos bijētēna numurus t r i -  
m d a s a r c h ī v a m .

Tautiņai, kurai būtu angļiebējušies attiecīgie numuri,  
lūgti tos pieņemt inf. bijētēna tehnisko daļu vadītājam  
Ar. Pukinskim, 1800 So. Bronson ielā Los Anželosā vai pa tālr.  
RS - 11995.

Tautiņai, nodziņimsīsin, ka vēsturniekiem rakstot kādreiz  
brīdus vēsturi, katrs iespiests vārds būs vērtīgs materiāls un  
tamēļ darīsīm visā iespējamo, lai komplektu varētu savākt.

Ar. P.

#### PAZIŅOJUMS D. K. L. B. BIEDRĪBĀI .

D.K.L. b-bas saņemuse A.L.A. biedru karteis ar čekēto  
grādu. Biedrības biedri lūgti pret l. kolāru sarakstu tās  
izpemt pie b-bas kasieres V. Kersela kundzes vai arī pie biedr -  
zīgs Ar. Pukinska. kungs.

D.K.L.B.

#### ADRESĒLS LAIŅA .

D.K.L. b-bas valdes loceklis un Daugavas Vanagu pārstāvja  
Los Anželosā - Edgars Gernatovska jaunā adrese: 1240 W. 29th St  
Los Anželosā. Tālr. RI - 73487.

#### INFORMĀCIJAS BIJĒTĒNA IZSTRĀDĀJUMI .

Technisku apstākļu dēļ šī numura iznākšana apskovējās.

Redakcija.

From: Latvian Ass.  
c/o A. Pukinskis  
1800 So. Bronson Ave.  
Los Angeles 19, Calif.